



# DIARIO DEL GOBIERNO DE CATALUÑA Y DE BARCELONA,

Del Viernes 21 de Junio de 1811.

*S. Luis Gonzaga Confesor.*

Las quarenta horas están en la Iglesia de Ntra. Sra. del Carmen; se expone á las ocho y media de la mañana, y se reserva á las seis y media de la tarde.

DIA.	TERMÓMETRO	BARÓMETRO.	VIENT. Y ADMÓSFERA.
19 á las 11 de la noc.	21 grad.	1 28 p. 2 l.	O. F. Nubes.
20 á las 6 de la mañ.	20	1 28	Idem.
20 á las 2 de la tard.	24	2 28	S E. Idem.

## NOTICIAS PARTICULARES DE BARCELONA.

**NOUS**, Général de Division, Comte de l'Empire, grand Officier de la Légion d'honneur, Chevalier de l'ordre de la couronne de fer, grand dignitaire de l'ordre des Deux-Siciles, Gouverneur de la ville et des forts de Barcelonne,

Considérant l'intention manifestée par S. Ex. Monseigneur le Maréchal Duc de Tarente, dans ses deux arrêtés des 17 Novembre 1810 et 28 Mai 1811, de rapprocher autant que possible le système des contributions du mode adopté en France; et voulant faire participer la ville de Barcelone à la faculté donnée par le Gouverne-

Nos, General de division, Conde del Imperio, Gran oficial de la legión de honor, Caballero de la corona de hierro, Gran dignitario de la orden de las Dos Sicilias, Gobernador de la ciudad y fortalezas de Barcelona,

Considerando la intencion que el Excelentísimo Monseñor Mariscal Duque de Tarento declaró en sus dos decretos de 17 de Noviembre de 1810, y 18 de Mayo de 1811, de acercar en quanto fuese posible el sistema de contribuciones al modo adoptado en Francia, y queriendo hacer participar a la ciudad de Barcelona la fa-

ment Français , aux principales villes de l'Empire de remplacer la contribution mobiliaire par une augmentation du droit d'entrée, faculté dont elles se sont empressées de profiter , pour éviter l'arbitraire inseparable de la répartition de la contribution mobiliaire ;

Reconnaisant d'ailleurs dans la conversion de l'imposition la possibilité tant de diminuer d'une manière sensible la quote de contributions prudemment exigée des habitans aisés de cette ville , sous la dénomination de contribution individuelle , que de venir au secours de la classe la plus nombreuse des contribuables les moins fortunés , en supprimant provisoirement d'une part les taxes qui lui étaient demandées dans cette contribution , et de l'autre en ne faisant subir aucune augmentation de droits aux articles de consommation le plus à l'usage du peuple ;

Considérant de plus que l'impôt sur les consommations , en se partageant entre tous les consommateurs quelconques , ne les atteint qu'en raison des dépenses qu'ils veulent faire ,

*Avons arrêté et ordonnons ce qui suit :*

ART. 1.er Les rôles de la contribution foncière et de la contribution personnelle seront mis en recouvrement pour le mois de Juillet prochain , aux termes de l'art. 2 de l'arrêté de Mr. le Maréchal Duc de Tarente , du 28 Mai dernier.

ART. 2. La contribution mobiliaire , annoncée par le même article 2 , de-

cultad dada por el Gobierno Francés à las principales ciudades del Imperio , de que se reemplaze la contribucion sobre muebles por un aumento de derecho de entrada , facultad de que dichas Ciudades han procurado aprovechase para evitar el arbitrio inseparable del reparto de la contribucion sobre muebles ;

Reconociendo por otra parte en la conversion de la imposición la posibilidad , tanto de disminuir de un modo sensible la quota de contribuciones , prudentemente exigida a los habitantes acomodados de ésta ciudad , bajo el nombre de contribucion individual , como de procurar el alivio de la clase mas crecida de contribuyentes los menos afortunados , suprimiendo provisionalmente por una parte las tasas que se les habian pedido en dicha contribucion , y por otra no dexando cargar ningun aumento de derechos sobre los artículos de consumo de que usa mas el pueblo ;

Considerando tambien que la imposición sobre las cosas de consumo , distribuyendose entre todos los consumidores de qualquiera especie que sean , no les alcanza sino a proporcion de los gastos que quieren hacer ; *Hemos decretado y mandamos lo siguiente :*

ART. 1.º Las listas de la contribucion territorial empezarán a pagarse por el Julio próximo en los términos del artículo 2 del decreto de Monseñor Mariscal Duque de Tarento , de 28 de Mayo ultimo.

ART. 2. La contribucion sobre muebles , anunciada en dicho artículo 2

mestre éteinte et supprimée, et pour en tenir lieu il sera ajouté une augmentation au droit d'Octroi. Cette augmentation sera calculée de manière que son produit, combiné avec celui des autres contributions, atteigne la somme fixée par les articles 3 et 4 de l'arrêté sus-énoncé du 28 Mai.

**ART. 3.** Cette augmentation sera par nous fixée et à l'étee; il sera fait à ce sujet un nouveau Tarif que le Fermier de l'Octroi sera tenu de faire imprimer pour le 1.er Juillet, jour auquel commencera la perception.

**ART. 4.** Ce Tarif réunira en une seule masse les droits déjà établis et l'augmentation mise sur chaque objet.

**ART. 5.** Cette augmentation ne pourra, dans aucun cas, porter sur le Poisson frais. Cet objet ne paiera d'autre droit que celui qui se perçoit depuis le 1.er Janvier dernier.

**ART. 6.** La contribution personnelle sera basée sur les facultés de chaque contribuable, de sorte que les taxes individuelles soient dans une proportion beaucoup moins forte pour la totalité des six derniers mois de 1811, que celles précédemment exigées par trimestre.

**ART. 7.** Il est provisoirement accordé remise et exemption complète, pour les six derniers mois de 1811, de toute taxe à la contribution personnelle, à ceux des contribuables taxés à huit piécettes, dans le rôle de la contribution individuelle perçue par la Municipalité de cette ville, pendant les trois premiers mois de 1811, sans

quedá extinguida y suptimida, en cuyo lugar se añadirá un aumento al derecho de arbitrios, llamado del *Octroi*. Dicho aumento se calculará de modo que su producto combinado con el de las demás contribuciones, eleve la suma señalada en los artículos 3 y 4 del referido decreto de 28 de Mayo.

**ART. 3.** Nos señalarémos y decretarémos el referido aumento: por lo que se hará un nuevo arancel que el arrendador de arbitrios, ó del *Octroi* deberá para primero de Julio hacer imprimir, dia en que dicho pago empezará.

**ART. 4.** Dicho arancel juntará en una sola masa los derechos ya establecidos, y el aumento puesto sobre cada objeto.

**ART. 5.** Dicho aumento no podrá en ningún caso cargar sobre el pescado fresco. Este no pagará mas derechos de los que se pagan desde primero de Enero último.

**ART. 6.** La contribucion personal estará fundada sobre las facultades de cada contribuyente, de manera que las tasas individuales estén en una proporción mucho menos fuerte para la totalidad de los seis últimos meses de 1811, que las que anteriormente se exigían por trimestre.

**ART. 7.** Se hace provisionalmente gracia y completa exención, por los seis últimos meses de 1811, de toda tasa de la contribucion personal, a los contribuyentes tasados a ocho pesetas, en la lista de la contribucion individual que percibía la Municipalidad de ésta ciudad, durante los tres primeros meses de 1811, sin que, nos

toutefois que la présente exemption puisse tirer à conséquence pour l'avenir , nous réservant d'appeler ladite classe pour l'an 1812 , si les besoins le réclament.

ART. 8. Dans le cas où , par erreur , quelque contribuable , susceptible de payer la contribution personnelle , au rait été mis dans le rôle fait par la Municipalité pour le 1<sup>er</sup> trimestre de 1811 , ou aurait été porté dans une classe inférieure à celle à laquelle il doit réellement appartenir d'après ses facultés connues , il serait réintégré dans le rôle de la contribution personnelle , en vertu des renseignemens qui seront pris à ce sujet .

ART. 9. L'Intendant de Barcelone est spécialement chargé de nous présenter un projet d'arrêté , basé sur celui du 14 Mars dernier , à l'effet d'indiquer aux contribuables le mode de réclamation , et le délai dans lequel , sous peine de nullité , elles devront être faites .

Fait et arrêté à Barcelone le 19 Juin 1811 .

*Le Général de division Gouverneur.*

*Signé MAURICE MATHIEU.*

obstante todo esto , la presente exención pueda servir de exemplo por lo venidero , reservandonos el llamar dicha clase para el año 1812 , si la necesidad lo pidiere .

ART. 8. En el caso de que por error , algún contribuyente susceptible de pagar la contribución personal , hubiese sido puesto en la lista que hizo la municipalidad para el primer trimestre de 1811 , ó hubiese sido pasado a una clase inferior a aquella a que en realidad debe pertenecer , segun las facultades sibidas , entonces sería reintegrado en la lista de la contribución personal , en virtud de las instrucciones tomadas sobre este particular .

ART. 9. El Intendente de Barcelona queda particularmente encargado de presentarnos un proyecto de decreto fundado sobre el de 14 de Mayo último , a fin de indicar a los contribuyentes el modo de reclamación , y el término en que , sopena de nulidad , deberán hacerse las reclamaciones .

Hecho y decretado en Barcelona a 19 de Junio de 1811 .

*El general de Division Cobrando,*

*Firmado MAURICIO MATHIEU.*

### *Nodriza.*

Una muger viuda de 19 años de edad desearia encontrar una criatura para criar en casa los padres , cuya leche tiene un año , dará razon de dicha muger el Clavatero de la calle del Regomí .

### *Sirviente*

Una muger soltera de mediana edad , desearia encontrar una casa para servir ; sabe coser , planchar y hacer encajes , tiene quien la abona ; dará razon Miguel Merect , que vive en la plaza del Oli , delante el meson de Gerona .